



Tid	tisdag den 22 september 2020 kl 17:00																
Plats	Kommungården i Godby, Skolvägen 2																
Närvarande	<table><tr><td>Ledamöter:</td><td>Ersättare:</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Rögård Christian, ordf.</td><td><input type="checkbox"/> Sundin Janne</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Lundberg Håkan, viceordf.</td><td><input type="checkbox"/> Blomqvist Björn</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Rådland Bodil</td><td><input type="checkbox"/> Lindblom Madeleine</td></tr><tr><td><input type="checkbox"/> Johansson Erica</td><td><input type="checkbox"/> Boman Carola</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Karlsson Leif</td><td><input type="checkbox"/> Johns Elof</td></tr><tr><td><input type="checkbox"/> Bergendahl Camilla</td><td><input type="checkbox"/> Rajalin Malin</td></tr><tr><td><input checked="" type="checkbox"/> Hellsten Fia</td><td><input type="checkbox"/> Arezoo Naely</td></tr></table>	Ledamöter:	Ersättare:	<input checked="" type="checkbox"/> Rögård Christian, ordf.	<input type="checkbox"/> Sundin Janne	<input checked="" type="checkbox"/> Lundberg Håkan, viceordf.	<input type="checkbox"/> Blomqvist Björn	<input checked="" type="checkbox"/> Rådland Bodil	<input type="checkbox"/> Lindblom Madeleine	<input type="checkbox"/> Johansson Erica	<input type="checkbox"/> Boman Carola	<input checked="" type="checkbox"/> Karlsson Leif	<input type="checkbox"/> Johns Elof	<input type="checkbox"/> Bergendahl Camilla	<input type="checkbox"/> Rajalin Malin	<input checked="" type="checkbox"/> Hellsten Fia	<input type="checkbox"/> Arezoo Naely
Ledamöter:	Ersättare:																
<input checked="" type="checkbox"/> Rögård Christian, ordf.	<input type="checkbox"/> Sundin Janne																
<input checked="" type="checkbox"/> Lundberg Håkan, viceordf.	<input type="checkbox"/> Blomqvist Björn																
<input checked="" type="checkbox"/> Rådland Bodil	<input type="checkbox"/> Lindblom Madeleine																
<input type="checkbox"/> Johansson Erica	<input type="checkbox"/> Boman Carola																
<input checked="" type="checkbox"/> Karlsson Leif	<input type="checkbox"/> Johns Elof																
<input type="checkbox"/> Bergendahl Camilla	<input type="checkbox"/> Rajalin Malin																
<input checked="" type="checkbox"/> Hellsten Fia	<input type="checkbox"/> Arezoo Naely																
Övriga närvarande	<input type="checkbox"/> Blixt Mathilda, kommunstyrelsens representant <input checked="" type="checkbox"/> Frisk Carolina, personal- och servicechef <input type="checkbox"/> <input checked="" type="checkbox"/> Andersson Inger-Louise, biblioteks- och kulturchef, §§ 61-62 <input checked="" type="checkbox"/> Andersson Jana, äldreomsorgsledare, §§ 55-56, 63 <input checked="" type="checkbox"/> Andersson Mattias, ansvarig fritidsledare, §§ 61-62 <input checked="" type="checkbox"/> Eklund Paulina, socialchef, §§ 54, 64-65 <input type="checkbox"/> Hage Niclas, skolföreståndare <input checked="" type="checkbox"/> Johansson Cecilia, skoldirektör, §§ 58-59, 60, 66 <input checked="" type="checkbox"/> Pihlakoski, Tiia-Maria, bespisningschef, §§ 55-56, 63 <input checked="" type="checkbox"/> Sjöstrand Ingela, barnomsorgschef, § 57 <input checked="" type="checkbox"/> Eklund Ida, tf kommundirektör, §§ 49-66 <input type="checkbox"/> Danielsson Sven-Anders, kommunstyrelsens ordförande																
Ärenden	§§ 49-69																
Underskrifter	Godby den 23 september 2020 <table><tr><td>Christian Rögård Ordförande</td><td>Carolina Frisk Sekreterare</td></tr></table>	Christian Rögård Ordförande	Carolina Frisk Sekreterare														
Christian Rögård Ordförande	Carolina Frisk Sekreterare																
Protokolljustering	Godby den 23 september 2020 <table><tr><td>Fia Hellsten</td><td>Leif Karlsson</td></tr></table>	Fia Hellsten	Leif Karlsson														
Fia Hellsten	Leif Karlsson																
Sammanträdet är kungjort	Godby den 17 september 2020																
Protokollet framlagt till påseende	Godby den 24 september 2020																
Intygar	Carolina Frisk Personal- och servicechef																
Utdragets riktighet bestyrkes	Godby den																
Underskrift																	



Tid tisdag den 22 september 2020 kl 17:00

Plats Kommungården i Godby, Skolvägen 2

Ärenden:

§ 49 SAMMANTRÄDETS LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET	3
§ 50 PROTOKOLLJUSTERARE	3
§ 51 FÖREDRAGNINGSLISTAN	3
§ 52 KVARTALSRAPPORT 2 ÅR 2020 INVÅNARNÄMNDEN	4
§ 53 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023 INVÅNARNÄMNDENS FÖRVALTNING	5
§ 54 INDIVID- OCH FAMILJEOMSORGEN ÖVERFÖRS TILL KOMMUNERNAS SOCIALTJÄNST K.F.	6
§ 55 FÖRSLAG TILL TAXOR OCH AVGIFTER FÖR ÄLDREOMSORGEN	7
§ 56 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023, ÄLDREOMSORGEN	8
§ 57 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023, BARNOMSORGEN	9
§ 58 FÖRSLAG TILL TAXOR OCH AVGIFTER FÖR KÄLLBO SKOLA OCH FRITIDSHEMSVERKSAMHETEN	10
§ 59 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023 FÖR SKOLA OCH FRITIDSHEMSVERKSAMHET	11
§ 60 KÄLLBO SKOLAS ARBETSPLAN FÖR LÄSÅRET	12
§ 61 FÖRSLAG TILL TAXOR OCH AVGIFTER, KULTUR OCH FRITID	13
§ 62 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023, KULTUR OCH FRITID	14
§ 63 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023, CENTRALKÖK	15
§ 64 RÄTTELSEYRKAN, UTKOMSTSTÖD	16
§ 65 ANHÅLLAN OM TILLÄGGSBUDGET INOM SOCIALVÅRDEN	18
§ 66 RÄTTELSE AV LÖN	20
§ 67 DELGIVNINGAR	21
§ 68 ÖVRIGA FRÅGOR OCH DISKUSSION	22
§ 69 MÖTETS AVSLUTANDE OCH BESVÄRSANVISNING	23

Carolina Frisk, personal- och servicechef, enligt uppdrag á Christian Rögård, invånarnämndens ordförande.

Möteskallelsen har utfärdats och anslagits på kommunens anslagstavla i Godby den 17 september 2020.

Protokollet kungörs och framläggs till allmänt påseende vid kommungården i Godby den 24 september 2020.

Intygar Carolina Frisk, Personal- och servicechef

§ 49 SAMMANTRÄDETS LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET

InvN § 49/ 22.9.2020

Konstatera sammanträdets lagliga sammankallande samt beslutförhet med hänsyn till antalet närvarande.

Beslut: Invånarnämnden konstaterar sammanträdet lagligen sammankallat och beslutfört.

§ 50 PROTOKOLLJUSTERARE

InvN § 50/ 22.9.2020

Utses protokolljusterare.

Beslut: Invånarnämnden beslutar att till protokolljusterare utse Fia Hellsten och Leif Karlsson, justering sker 23.9.2020 kl. 14.00, kommundgården.

§ 51 FÖREDRAGNINGSLISTAN

InvN § 51/ 22.9.2020

Godkänna föredragningslistan och eventuella ärenden av brådskande natur.

Beslut: Invånarnämnden beslutar godkänna föredragningslistan.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kommundgården i Godby den 24 september 2020 3 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

§ 52 KVARTALSRAPPORT 2 ÅR 2020 INVÅNARNÄMNDEN

InvN § 52/ 22.9.2020

- Bilaga 1: Kvartalsrapport 2 år 2020 invånarnämnden, per den 30.6.2020.

Budgetuppföljning för verksamhetsenheterna samt allmänna synpunkter.

- Invånarnämndens förvaltning
- Socialvård
- Äldreomsorg
- Barnomsorg
- Skola och fritidshem
- Kultur och fritid
- Centralkök

Tf kommundirektör Ida Eklund informerade om kommunens ekonomiska situation.

Personal- och servicechefens förslag: Att invånarnämnden antecknar kvartalsrapporten per den 30.6.2020 för kännedom.

Beslut: Enligt förslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kammargården i Godby den 24 september 2020 4 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

§ 53 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023 INVÅNARNÄMNDENS FÖRVALTNING

InvN § 53/ 22.9.2020

- Bilaga 2: Vart är vi på väg? Direktiv inför fastställande av budgetramar år 2021
- Bilaga 3: Budgetförslag 2021 och ekonomiplan 2022-2023, Invånarförvaltning.

Kommunstyrelsen fastställde budgetdirektiven för 2021 den 3.6.2020 § 82.
Kommunstyrelsen godkände nämndernas ramförslag men med begäran om konsekvensanalys av minskad ram om 5 %.

Avvikelser och konsekvenser

Budgetförslaget innebär en sänkning med 7 % mot bokslut 2019. Om ytterligare inbesparingar behöver göras finns medel endast på personalkostnader.

Personal- och servicechefens förslag: Att invånarnämnden godkänner budgetförslaget för invånarnämndens förvaltning 2021 och ekonomiplan 2022-2023 enligt bilaga 3 och överlämnar ärendet till kommunstyrelsen för vidare behandling.

Beslut: Enligt förslag med tillägg att bilaga 3 uppdateras.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 5 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

§ 54 INDIVID- OCH FAMILJEOMSORGEN ÖVERFÖRS TILL KOMMUNERNAS SOCIALTJÄNST K.F.

InvN § 54/ 22.9.2020

Individ- och familjeomsorgen överförs med stöd av KST-lagen under Kommunernas socialtjänst k.f. från och med 1.1.2021. Av denna orsaka har inget budgetförslag tagits fram för Finströms kommuns socialvård 2021, det samma gäller taxor och avgifter.

Kommunernas socialtjänst k.f. arbetar med att ta fram ett budgetförslag för 2021. Enligt grundavtal för Kommunernas socialtjänst k.f. ska förbundsstämman godkänna budgeten för 2021 senast 15.10.2020. Medlemskommunerna ska på ett lämpligt sätt informeras om och involveras i budgetprocessen.

Enligt grundavtalet för KST ska grundkapitalet i KST höjas till två miljoner euro i samband med att kommunalförbundet inleder handhavandet av all den socialvård som enligt lag ankommer på kommunerna i enlighet med 1 § LL om kommunalt samordnad socialtjänst (ÅFS 2016:2). Grundkapitalet ska betalas senast den 1.1.2021. Grundkapitalet som skall inbetalas är för Finströms del 172 631,09 euro. Kommunstyrelsen har behandlat frågan den 16.9.2020.

Socialchefens förslag: Invånarnämnden antecknar informationen till kännedom och sänder densamma till kommunstyrelsens kännedom.

Beslut: Enligt förslag. Invånarnämnden önskar få ta del av samtliga kommunförbunds budgetförslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 6 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

§ 55 FÖRSLAG TILL TAXOR OCH AVGIFTER FÖR ÄLDREOMSORGEN

InvN § 55/ 22.9.2020

- Bilaga 4: Förslag till avgifter inom äldreomsorgen.

Enligt förvaltningsstadgan § 125 fastställande av avgifter; bestämmer kommunfullmäktige de allmänna grunderna för uppbärande av avgifter för de olika verksamhetsområdena.

Äldreomsorgsledarens förslag: Att serviceavgiften inne på Rosengård höjs från 20 euro/månad till 25 euro/månad.

Avgiften för tillfällig hemservice höjs från:

15min-1,5 h	från 9.00 euro till	10,00 euro
1,5-5h	från 12 euro till	15,00 euro
Över 5 h	från 14 euro till	40,00 euro

Perioddygnsavgiften jämnas ut från 34,80 euro/dygn till 35 euro/dygn.

Att invånarnämnden föreslår inför kommunstyrelsen att taxor och avgifter för år 2021 fastställs enligt förslaget i bilaga 4.

Beslut: Enligt förslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 7 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

§ 56 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023, ÄLDREOMSORGEN

InvN § 56/ 22.9.2020

- Bilaga 5: Budgetförslag 2021 och ekonomiplan 2022-2023, Äldreomsorgen.

Kommunstyrelsen fastställde budgetdirektiven för 2021 den 3.6.2020 § 82.

Kommunstyrelsen godkände nämndernas ramförslag men med begäran om konsekvensanalys av minskad ram om 5 %.

Avvikelser och konsekvenser

Städmaterial och engångs vårdmaterial har ökat i budget, detta p.g.a. Covid-19, vilket har krävt mera städresurser och mera engångsmaterial både inom vården och inom städ.

En inbesparing i budgeten är att dra ner på budgeterade institutionsplatser. Konsekvensen kan bli att en tilläggsbudget behövs i slutet av året ifall det överstiger platsantalet, vilket inte går att förutspå i förtid.

Omvandling av semesterpremie till ledig tid, är inte något inbesparande att räkna med, då vikarier behövs under samma tid, däremot gynnar det verksamheten att endast omvandla 5 dagar till ledig tid.

En sänkning av vikariekostnader med 2 %, genom att endast ta in den faktiska vårdbehovstiden, och styra om vårdarbetet i viss mån kan vara en inbesparing, konsekvensen av det kan bli tilläggsmedel med tanke på den redan nu pressade personalsituationen och direktiven p.g.a. Covid-19 och dess oförutsedda händelser.

Att gå in för kommunstyrelsens förslag till budgetram, betyder en budgetsänkning från nämndernas ramförslag med ca 110 500 euro, vilket motsvarar ca 3 närvårdarbefattningar inom äldreomsorgen. Detta skulle göra att servicenivån inte kan hållas på optimal nivå. En annan konsekvens av detta blir att institutionsplatserna eller hyrplatserna på annat ESB boende kommer att öka, då inte personalen räcker till på Rosengård eller ute i hemservicen.

Äldreomsorgsledarens förslag: Invånarnämnden godkänner budgetförslag 2021 och ekonomiplanen 2022-2023 enligt bilaga 5 och överlämnar ärendet till kommunstyrelsen för vidare behandling.

Beslut: Enligt förslag med tillägg att bilaga 5 uppdateras.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 8 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

§ 57 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023, BARNOMSORGEN

InvN § 57/ 22.9.2020

- Bilaga 6: Budgetförslag 2021 och ekonomiplan 2022-2023, Barnomsorgen
- Bilaga 7: Investeringsförslag/Pålsböle daghem-Inköp av inventarier

Kommunstyrelsen fastställde budgetdirektiven för 2021 den 3.6.2020 § 82.

Kommunstyrelsen godkände nämndernas ramförslag men med begäran om konsekvensanalys av minskad ram om 5 %.

Barnomsorgens budget omfattar barnomsorg i daghem (inklusive barnomsorgens förvaltning) och övrig barnomsorg.

Bifogat budgetförslag överstiger ramen med 6.033 euro. Ändringar jämfört med budget för år 2020 är följande:

-Inkomsterna är sänkta med 30.000 euro p.g.a. bestämmelser i ny lagstiftning som träder i kraft i januari 2021.

-Personalstyrkan är minskad omfattande en assistent på heltid.

-Anslag för bidrag till Folkhälsans lekpark omfattande 15.000 euro är struket.

-Anslag för kundtjänster köpta av Waldorf och NÅHD är höjda med totalt 11.697 euro enligt nivå för året.

I budgetförslaget är upptaget minskning av budgeten med 5 % samt konsekvensanalys av minskningen.

Barnomsorgschefens förslag: Föreslås att invånarnämnden godkänner bilaga 6 budgetförslag 2021 och ekonomiplan 2022-2023 samt bilaga 7 investeringsförslag/Pålsböle daghem, inköp av inventarier, och överlämnar ärendet till kommunstyrelsen för vidare behandling.

Beslut: Enligt förslag med tillägg att bilaga 6 uppdateras och att investeringsförslaget enligt bilaga 7 flyttas fram till 2022, samt att anslaget för bidrag till Folkhälsans lekpark inte stryks utan ändras till 10.000 euro.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 9 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

§ 58 FÖRSLAG TILL TAXOR OCH AVGIFTER FÖR KÄLLBO SKOLA OCH FRITIDSHEMSVERKSAMHETEN

InvN § 58/ 22.9.2020

- Bilaga 8: Förslag till taxor och avgifter för skola och fritidshemsverksamheten

Enligt förvaltningsstadgan § 125 fastställande av avgifter; bestämmer kommunfullmäktige de allmänna grunderna för uppbärande av avgifter för de olika verksamhetsområdena.

Skoldirektörens förslag: Invånarnämnden föreslår inför kommunstyrelsen att taxor och avgifter för år 2021 fastställs enligt förslaget i bilaga 8.

Beslut: Enligt förslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kommungården i Godby den 24 september 2020 10 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

§ 59 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023 FÖR SKOLA OCH FRITIDSHEMSVERKSAMHET

InvN § 59/ 22.9.2020

- Bilaga 9: Budgetförslag 2021 och ekonomiplan 2022-2023, Skola och fritidshemsverksamhet
- Bilaga 10: Investeringsförslag

Kommunfullmäktige fastställde budgetdirektiv för 2021 den 11.06.2020 § 33, med ramar enligt nämndernas förslag Källbo skola och fritidshem: -1 725 115 euro men med begäran om konsekvensanalys av minskad ram om minst 5 %.

De ansvariga tjänstemännen har tagit fram ett budgetförslag för Källbo skola och fritidshemmet utifrån den givna ramen på -1 646 766 euro.

NÅHD:s budget behandlas i förbundsstyrelsen 16 september och antas inom november i förbundsfullmäktige. För NÅHD har Finström satt nämndramen till 1 729 261 euro och förslaget till förbundsstyrelsen ligger på -1 679 849 euro totalt.

Budgetförslaget presenteras av vik. skolföreståndare Niclas Hage och skoldirektör Cecilia Johansson.

Skoldirektörens förslag: Invånarnämnden godkänner budgetförslag 2021 och ekonomiplan 2022-2023 enligt bilagor 9-10 och skickar dem vidare till kommunstyrelsen för vidare behandling.

Beslut: Enligt förslag med tillägg att bilaga 9 uppdateras och att investeringsförslaget enligt bilaga 10 flyttas fram till 2022.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kommundagen i Godby den 24 september 2020 11 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

§ 60 KÄLLBO SKOLAS ARBETSPLAN FÖR LÄSÅRET

InvN § 60/ 22.9.2020

- Bilaga 11 a-c: Arbetsplan 2020-2021, (digitalt)
Skol- och elevuppgifter 2020-2021
Läromedelsförteckning 2020-2021 (digitalt)

Enligt 20 § i grundskolelagen för landskapet Åland skall ”varje skola vare år göra upp en arbetsplan som baserar sig på läroplanen. Arbetsplanen skall godkännas av skolnämnden och tillställas landskapsregeringen för kännedom. I arbetsplanen skall finnas närmare bestämmelser om skolans verksamhet under läsåret.”

Jämställdhetsplanen är uppdaterad enligt kraven från ombudsmannamyndigheten.

Skoldirektörens förslag: Invånarnämnden godkänner arbetsplanen och de bilagor som skolföreståndaren för Källbo skola tagit fram för läsåret 2020-2021. Arbetsplanen med tillhörande bilagor tillställs utbildnings- och kulturavdelningen samt ombudsmannamyndigheten vid Ålands landskapsregering för kännedom.

Beslut: Enligt förslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kommungården i Godby den 24 september 2020 12 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

§ 61 FÖRSLAG TILL TAXOR OCH AVGIFTER, KULTUR OCH FRITID

InvN § 61/ 22.9.2020

- Bilaga 12: Förslag till taxor och avgifter för kultur och fritid

Enligt förvaltningsstadgan § 125 fastställande av avgifter; bestämmer kommunfullmäktige de allmänna grunderna för uppbärande av avgifter för de olika verksamhetsområdena.

Biblioteks- och kulturchefens förslag: Taxor och avgifter för Kultur och Fritid godkänns enligt bilaga 12. Ärendet överlämnas till kommunstyrelsen för vidare behandling.

Beslut: Enligt förslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 13 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

§ 62 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023, KULTUR OCH FRITID

InvN § 62/ 22.9.2020

- Bilaga 13: Budgetförslag 2021 och ekonomiplan 2022-2023, kultur och fritid

Kommunstyrelsen fastställde budgetdirektiven för 2021 den 3.6.2020 § 82. Kommunstyrelsen godkände nämndernas ramförslag men med begäran om konsekvensanalys av minskad ram om 5 %.

Avvikelser och konsekvenser Bibliotek och kultur

-Bibliotekets bokslut för 2019 var extremt lågt. Minskning av inköp och köp av tjänster med totalt med 7600 euro jämfört med 2020 års budget men kommer ändå inte ner på 2019 års nivå.

-Från övrig kulturverksamhet har strukits konstinköp, museisatsningar, luciakaffe och minskat på kulturbidraget.

-Turism och marknadsföring sparar in på att göra sommarnumret av Aktuellt i Finström svartvitt.

-Medis anslag skärs ner till 2019 nivå.

-Inbesparingar av vikariekostnader på ungdomsgården och anläggningar (3000 euro) kan innebära att när ordinarie personal är sjuk eller ledig så stängs verksamheten.

-Inbesparingar på driften på anläggningar (3000 euro) kan innebära att vissa förbättringar och reparationer uteblir.

-Inbesparing på föreningsbidrag (3000 euro) resulterar i en svagare föreningsverksamhet.

-Inventarier ungdomsgård (1500 euro).

Biblioteks- och kulturchefens förslag: Invånarnämnden godkänner budgetförslaget enligt bilaga 13 och sänder det till kommunstyrelsen för vidare behandling.

Beslut: Enligt förslag med tillägg att bilaga 13 uppdateras.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kommgården i Godby den 24 september 2020 14 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

§ 63 BUDGETFÖRSLAG 2021 OCH EKONOMIPLAN 2022-2023, CENTRALKÖK

InvN § 63/ 22.9.2020

- Bilaga 14: Budgetförslag 2021 och ekonomiplan 2022-2023, Centralkök

Kommunstyrelsen fastställde budgetdirektiven för 2021 den 3.6.2020 § 82.

Kommunstyrelsen godkände nämndernas ramförslag men med begäran om konsekvensanalys av minskad ram om 5 %.

Avvikelser och konsekvenser

-5000 euro inbesparing på omvandling av personalens semesterpremieledighet till ledighet.

Konsekvens: Det kan leda till vikariebehov som i sin tur gör inbesparingen osäker.

-Rosengårds utökade köksbiträde/matutkörare tas inte i bruk. Inbesparing 7500 euro.

Konsekvens: Högre arbetsbelastning hos personal. Stress i arbetsmiljön kan leda till ökat behov av sjukvikarier.

Bespisningschefens förslag: Invånarnämnden godkänner budgetförslaget 2021 och ekonomiplan 2022-2023, enligt bilaga 14 och sänder det vidare till kommunstyrelsen för behandling.

Beslut: Enligt förslag med tillägg att bilaga 14 uppdateras.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 15 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

§ 64 RÄTTELSEYRKAN, UTKOMSTSTÖD

InvN § 64/ 22.9.2020

- Bilaga 15: Rättelseyrkan
- Bilaga 16: Utkomststödsbeslut § U- 2200113
- Bilaga 17: Ansökan om utkomststöd samt bilagor
- Bilaga 18: E-postmeddelande daterat 14.7.2020
- Bilaga 19: Brev daterat 15.7.2020

Den 16.7.2020 inkom ett rättelseyrkande avseende utkomststödsbeslut § U- 2200113 (se bilaga 16) fattat av socialhandledare Maria Gröndahl den 1.7.2020. Rättelseyrkandet (se bilaga 15) avser beslut om utkomststöd för juli 2020. Rättelseyrkandet har inkommit under besvärstiden och skall därmed behandlas.

Sökande yrkar på att beslutet är felaktigt då hen inte beviljats utkomstöd i "förebyggande syfte" för bilsfatt, bensin och mat (se bilaga 15). Sökande har per e-post den 6.7.2020 framfört att hen överklagar beslutet U- 2200113 pga. extra utgifter för läkemedel.

Den 26.6.2020 inkommer ansökan om utkomststöd till Finströms kommun. Sökande har ansökt om utkomststöd i juli och fått avslag pga. inkomstöverskott. Sökande var sedan tidigare beviljad förebyggande utkomststöd genom betalningsförbindelse för receptbelagda läkemedel. Av tjänstemannabeslutet (bilaga 16) framgår att skulder inte beaktas i utkomststödet men att kostnaden för fordonsskatt har beaktas till fullo.

Som godtagbara utgifter har hyra för juli beaktats samt fordonsskatt (förfallodag 6.7). Grunddelen för vuxen ensamboende är 522,02 euro. Se bilaga 16 utkomststödsbeslut.

I utkomststödsansökan för juli beaktas fakturor som har förfallodag i juli.

Sökande önskar den 9.7.2020 anhålla om förebyggande utkomststöd och inkommer med handlingar ånyo, sökande erbjuds en besökstid, se bilaga 18. Sökande uppger att hen inte kan ta sig till socialkansliet. Den 15.7.2020 sänds brev där sökande uppmanas ta kontakt för att boka tid för hembesök (se bilaga 19). Sökande tog inte kontakt. Sökande har sedan detta varit i kontakt med klientombudsmannen som uppmanat kommunen och sökande att uppgöra en klientplan i utkomststöd. Sökande uteblev från det mötet.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 16 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

Handlingarna finns till påseende under sammanträdet. Bilagorna är konfidentiella med hänsyn till att det framkommer känsliga uppgifter.

Socialchefens förslag: Invånarnämnden vidhåller tjänstemannens beslut § U-2200113 då inga nya uppgifter framkommit som ändrar bedömningen.

Beslut: Enligt förslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kammungården i Godby den 24 september 2020 17 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

§ 65 ANHÅLLAN OM TILLÄGGSBUDGET INOM SOCIALVÅRDEN

InvN § 65/ 22.9.2020

I budget 2020 fanns totalt 304 312 euro budgeterade för handikappservice, varav 99 000 euro för personlig assistans (24040-4726) där kommunen inte är arbetsgivare. Till följd av oförutsedda händelser som socialkansliet fick kännedom om i mars 2020 behövs nu utökning av ram.

Behovet är svårt att uppskatta på förhand men handlar om ca 4,4 årsverken personlig assistans samt ersättning för obekväma arbetstider, sociala avgifter etc. Uppskattas till 122 200 euro. (Månadslön för personlig assistent inklusive 8 % erfarenhetstillägg, 16,5 % för obekväma arbetstider och 21 % sociala avgifter.) Utöver detta kostnader för köp av tjänster av tredje part för administration, uppskattas till 1 800 euro. Kostnader för färdtjänst bedöms stiga med 10 000 euro.

För resterande del av år 2020 behövs medel om totalt 134 000. Ramen behöver således utökas med 134 000 euro för handikappservice.

Interna omdisponeringar är inte möjliga då det inte går att uppskatta behovet för resterande del av året till följd av bl.a. coronapandemin. Kommunen kan erhålla ersättning för kostnaderna i efterhand.

KS § 119/16.9.2020

Socialchefen förordar: Att socialvårdens ram utökas med 134 000 euro för att täcka kostnaderna för handikappservice (kostnadsställe 24040, konto 4726: 122 200 euro, konto 4340: 1 800 euro, konto 4421: 10 000 euro).

Tf kommundirektörens förslag: Kommunstyrelsen föreslår inför kommunfullmäktige att socialvårdens ram utökas med 134 000 euro enligt beredningen ovan. Tilläggsanslagets kassapåverkan och eventuella nödvändiga åtgärder som följd av detta tas upp i separat ärende genom en helhetsöversyn av innevarande års budget.

Beslut: Kommunstyrelsen beslutar begära invånarnämndens behandling av ärendet.

InvN § 65

Under hösten har behovet av vårddygn inom individ- och familjeomsorgen minskat med ca 100 dygn jämfört mot budget. Detta medför minskade intäkter för kommunen men främst minskade kostnader. Under året har kommunen dock köpt vårddygn som ej varit budgeterade och till följd av att samarbetsparter haft dröjsmål i faktureringen är det i dagsläget inte känt hur utfallet blir.

Behovet av tilläggsmedel torde dock vara något lägre än 134 000 euro. Till följd av att många orsaker påverkas föreslås att utökning av ram står kvar i samma

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kommgården i Godby den 24 september 2020 18 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

proportioner som tidigare förslag tills mer vakta kring det ekonomiska utfallet har inkommit och eventuella omdisponeringar mellan kostnadsställen kan göras.

Socialchefens förslag: Att socialvårdens ram utökas med 134 000 euro för att täcka kostnaderna för handikappservice (kostnadsställe 24040, konto 4726: 122 200 euro, konto 4340: 1 800 euro, konto 4421: 10 000 euro).

Beslut: Enligt förslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kommundagen i Godby den 24 september 2020 19 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

§ 66 RÄTTELSE AV LÖN

InvN § 66/ 22.9.2020

- Bilaga 20: Rättelseyrkan
- Bilaga 21: Resultat av förhandlingarna, löneinplacering

Josephine Fellman har den 28.10 inkommit med rättelseyrkan på inplacering av lärarlön Tp 52-2019. Där Josephine inplacerats i lönegrupp 4 03 04 098 Högskoleexamen/barntädgårdslärarexamen.

Josephine har en svensk lärarexamen "lärarbehörighet för grundläggande utbildning" med inriktning mot arbete i förskoleklass och grundskolans årskurs 1-2, 240 hp, Högskolan i Gävle 6.8.2019.

Oklarheter gällande erkännande av svenska och nordiska lärarbehörigheter på Åland har varit ett faktum. Läraryrket är ett reglerat yrke, vilket medför att Ålands landskapsregering skall godkänna samtliga examen erhållna utanför Finland. Hur dessa bedömningar av behörigheten och lönesättningen under anpassningsperioden skall påverka lönen har inte varit klarlagt.

Frågan har resulterat i centrala förhandlingar med kommunala avtalsdelegationen. Resultatet i förhandlingarna nåddes 02.07.2020 och resulterade i att lärare med svensk grundlärarexamen F-3 och eller åk 4-6 som ska utföra/utför kompensationsåtgärder skall inplaceras i lönepunkt 4 03 04 031 Lärarbehörighet för grundläggande utbildning.

13 november 2019 meddelades Josephine att centrala förhandlingar pågår och hennes rättelseyrkan prövas efter förhandlingsresultatet delges.

Skoldirektörens förslag: Invånarnämnden konstaterar att resultatet i de centrala löneförhandlingarna ger Josephine rätt till lön enligt lönesättningspunkt 4 03 04 031 för perioden 01.08.2019-15.06.2020. Löneskillnaden mellan den felaktiga lönesättningspunkten och den nu fastslagna lönesättningspunkten betalas retroaktivt.

Beslut: Enligt förslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kommungården i Godby den 24 september 2020 20 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

§ 67 DELGIVNINGAR

InvN § 67/ 22.9.2020

- Tillämpningsguide till ny socialvårdslag. Se <https://www.regeringen.ax/halsa-omsorg/ny-socialvardslagstiftning>

Guiden omfattar landskapslagen om socialvård samt de ändringslagar som sammanhänger med denna. Guiden är ett levande dokument som revideras vid behov.

- KST-Nytt nr 5/2020: Ålands kommunförbund har utsett Paulina Eklund till representant för förbundet (och därmed 15 kommuner). Sedan tidigare representeras Mariehamns stad av socialservicechef Mikaela Brandt. Projektgruppen utgörs i övrigt av KSTs ledningsgrupp och projektledare Carolina Sandell. Gruppen sammanträder varje vecka för avstämning av arbetet.

Förbundsstyrelsen kommer den 21 september att fatta beslut gällande anställning av områdeschefer.

Personal- och servicechefens förslag: Invånarnämnden antecknar informationen till kännedom.

Beslut: Enligt förslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 21 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

§ 68 ÖVRIGA FRÅGOR OCH DISKUSSION

InvN § 68/ 22.9.2020

- Förslag på mötestider för invånarnämnden: Tisdagar kl. 17.00:
-27.10.2020
-01.12.2020

Personal- och servicechefens förslag: Att nämnden håller möte 27.10 och 1.12.2020.

Beslut: Enligt förslag.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kommungården i Godby den 24 september 2020 22 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

§ 69 MÖTETS AVSLUTANDE OCH BESVÄRSANVISNING

InvN § 69/ 22.9.2020

Beslut:

Sammanträdet förklarades avslutat kl. 20.00.

Besväransvisning bifogas protokollet.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kommungården i Godby den 24 september 2020 23 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	---	-------------------------------

ANVISNING FÖR RÄTTELSE OCH BESVÄR

FÖRBUD ATT SÖKA ÄNDRING

Eftersom nedan nämnda beslut endast gäller beredning eller verkställighet kan enligt 112 § kommunallagen rättelseyrkande inte framställas eller kommunalbesvär anföras över beslutet.

Paragrafer i protokollet: §§ 52-63, 65, 67-69

Besvär kan inte anföras över nedan nämnda beslut, eftersom ett skriftligt rättelseyrkande enligt 110 § kommunallagen kan framställas över beslutet.

Paragrafer i protokollet: §§ 49-51

Enligt 15 § Förvaltningsprocesslagen (FFS 586/1996)/annan lagstiftning kan besvär inte anföras över nedan nämnda beslut:

Paragrafer i protokollet och grunderna för besvärsförbud:

ANVISNING FÖR RÄTTELSEYRKANDE

Skriftligt rättelseyrkande får framställas av den som ett beslut avser eller den vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part) samt av kommunmedlemmarna.

Myndighet hos vilken rättelse yrkas:
Invånarnämnden i Finström
Skolvägen 2
22 410 Godby

Paragrafer i protokollet: §§ 49-51

Yrkandet ska framställas inom 14 dagar från delfåendet av beslutet. En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter dagen då brevet avsändes, om inte något annat påvisas. En kommunmedlem anses ha fått del av beslutet när protokollet har lagts fram offentligt. I vardera fallet räknas inte framlägnings- eller delgivningsdagen med i besvärstiden. Om den sista besvärsdagen är på en helg eller högtid räknas nästföljande arbetsdag som sista besvärsdag. Av rättelseyrkandet ska framgå yrkandet och vad det grundar sig på. Yrkandet ska undertecknas av den som framställer det.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 24 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

KOMMUNALBESVÄR

Besvärsmyndighet och besvärstid

I nedan nämnda beslut kan ändring sökas skriftligt genom besvär. Ett beslut får överklagas genom kommunalbesvär på den grunden att

- 1) beslutet tillkommit i felaktig ordning,
- 2) den myndighet som fattas beslutet har överskridit sina befogenheter eller
- 3) beslutet annars strider mot lag.

Besvärsmyndighet är:
Ålands förvaltningsdomstol
PB 31, Torggatan 16
22101 MARIEHAMN

Paragrafer: §§

Besvärstid 30 dagar från dagen för delfåendet av beslut. En part anses fått del av beslutet sju dagar efter dagen då brevet avsändes, om inte något annat påvisas. En kommunmedlem anses ha fått del av beslutet när protokollet har lagts fram offentligt.

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungsgården i Godby den 24 september 2020 25 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------

FÖRVALTNINGSBESVÄR

Beslut fattade med förvaltningslagen som grund överklagas genom så kallat förvaltningsbesvär. Förvaltningsbesvär kan bara lämnas in av den som personligen berörs av beslutet.

Besvärsmyndighet är:
Ålands förvaltningsdomstol
PB 31
AX-22101 MARIEHAMN

Paragrafer i protokollet: § 64 och § 66

Besvärstid 30 dagar från delfåendet av beslutet. Om den sista besvärsdagen är på en helg eller högtid räknas nästföljande arbetsdag som sista besvärstag.

I besvärsskriften ska uppges

- ändringssökandens namn, yrke, boningsort och postadress
- vilket beslut som överklagas
- vilka ändringar som yrkas i beslutet
- motiveringarna till att beslutet bör ändras

Besvärsskriften ska undertecknas av ändringssökanden själv eller av den som författat skriften. Om endast den som författat besvärsskriften undertecknar den, ska också hans yrke, boningsort och postadress anges.

Till besvärsskriften fogas det beslut som överklagas, i original eller som officiellt bestyrkt kopia.

Besvärshandlingarna ska inlämnas till besvärsmyndigheten före besvärstidens utgång. Handlingarna kan även sändas med post eller genom bud, men i så fall på avsändarens eget ansvar. Handlingarna ska lämnas till posten i så god tid att de kommer fram innan besvärstiden går ut.

Enligt lagen om avgifter för domstolars och vissa justitieförvaltningsmyndigheters prestationer (701/93) uppbärs en rättegångsavgift av en ändringssökande i förvaltningsdomstolen.

Protokollsutdrag och bilagor som gäller besluten kan begäras från kungöskåren i Godby.

FÖRVALTNINGS- OCH SPECIALDOMSTOLARNAS E-TJÄNSTER

Besvär till högsta förvaltningsdomstolen, marknadsdomstolen och försäkringsdomstolen kan via e-tjänst riktas till:

<https://asiointi2.oikeus.fi/hallintotuomioistuimet#/sv>

Paragrafer i protokollet:

Protokolljusterarnas signaturer	Protokollet framlagt till påseende på kungöskåren i Godby den 24 september 2020 26 (26)	Utdragets riktighet bestyrkes
---------------------------------	--	-------------------------------